

BERGERE

DE FRANCE

Une fabrication française depuis 1946

Depuis plus de 70 ans, Bergère de France partage avec ses client(e)s sa passion du tricot et du crochet. Au cœur de la filature en Lorraine, les équipes mêlent les matières et les couleurs pour créer des fils uniques. Tous les ans, plus de 8 millions de pelotes sont fabriquées dans plus de 50 qualités et plusieurs centaines de teintes. De nouveaux modèles sont imaginés à chaque saison pour répondre au plus près aux attentes des passionnées des arts du fil.



*La laine
- fabriquée en France -*

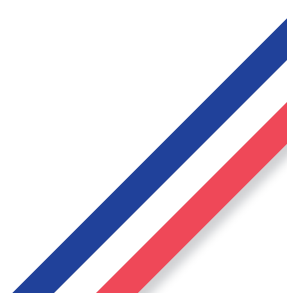


AU CŒUR DE LA LORRAINE

Bergère de France vous offre ce modèle

Pour le réaliser, commandez votre laine
sur notre site Internet :

www.bergeredefrance.fr





M2086

GILET MANCHES COURTES

Qualifiée

Tailles	6 ans	8 ans	10 ans
Qualité ESTIVALE	Nombre de pelotes		
Menthe 296.951	3	3	4
Qualité COTON FIFTY			
Cytise 231.321	1	1	1
Ficelle 239.061	1	1	1
aig. n° 3 et 3,5			
1 fermeture séparable vert : long. 30 cm (6 ans) réf. 516.551 long. 35 cm (8 ans) réf. 516.661 long. 40 cm (10 ans) réf. 516.721			

Points employés

CÔTES 1/1 en ESTIVALE, aig. n° 3.

JERSEY ENDROIT en ESTIVALE, aig. n° 3,5.

Jacquard brodé : Voir pages conseils.

Echantillon

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter l'échantillon (voir «L'indispensable échantillon» sur nos premières pages d'explications).

Un carré de 10 cm jersey endroit = 24 m. et 28 rgs.

Réalisation

DOS :

Monter **79-87-95** m. en ESTIVALE aig. n° 3. Tricoter **3** cm (**10** rgs) côtes 1/1 en augmentant 1 m. au dernier rg (= **80-88-96** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3,5.

Emmanchures :

A **21-25-29** cm (**60-72-82** rgs) de hauteur totale, rabattre de chaque côté tous les 2 rgs :

6 ans : 1 x 3 m., 1 x 2 m., 3 x 1 m.

8 ans et 10 ans : 1 x 3 m., 1 x 2 m., 5 x 1 m.

Puis, continuer sur les **64-68-76** m. restantes.

Epaules et encolure :

A **35-40-45** cm (**100-114-128** rgs) de hauteur totale, rabattre de chaque côté tous les 2 rgs :

6 ans : 4 x 4 m.,

8 ans : 3 x 4 m., 1 x 5 m.,

10 ans : 4 x 5 m.,

en même temps que la 1ère diminution d'épaule, rabattre les **22-24-26** m. centrales, continuer chaque côté séparément en rabattant côté encolure tous les 2 rgs 1 x 3 m., 1 x 2 m.

DEVANT GAUCHE :

Monter **39-43-47** m. en ESTIVALE aig. n° 3. Tricoter **3** cm (**10** rgs) côtes 1/1 en augmentant 1 m. au dernier rg (= **40-44-48** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3,5.

Emmanchure :

Rabattre à droite comme au dos.

Continuer sur les **32-34-38** m. restantes.

Encolure :

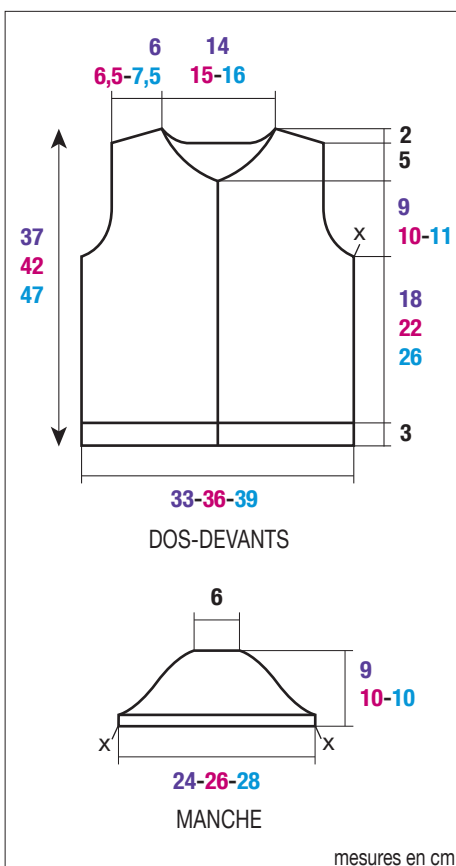
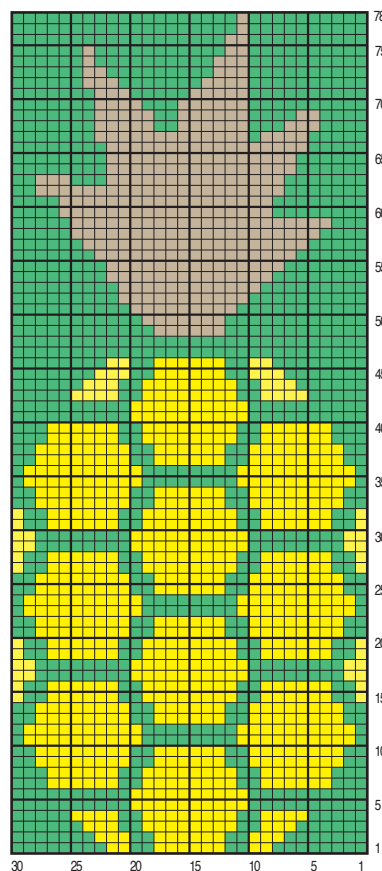
A **30-35-40** cm (**86-100-114** rgs) de hauteur totale, rabattre à gauche tous les 2 rgs :

6 ans : 2 x 3 m., 5 x 2 m.

8 ans : 3 x 3 m., 4 x 2 m.

10 ans : 4 x 3 m., 3 x 2 m.

JACQUARD BRODÉ



■ = 1 m. jersey endroit en ESTIVALE
■ = 1 m. brodée Cytise
■ = 1 m. brodée Ficelle

Rabattre à droite comme au dos.

DEVANT DROIT :

Monter **39-43-47** m. en ESTIVALE aig. n° 3. Tricoter **3** cm (**10** rgs) côtes 1/1 en augmentant 1 m. au dernier rg (= **40-44-48** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3,5.

Emmanchure :

Rabattre à gauche comme au dos.

Continuer sur les 32-34-38 m. restantes.

Encolure :

A **30-35-40** cm (**86-100-114** rgs) de hauteur totale,
rabattre à droite comme au devant gauche.

Epaule :

Rabattre à gauche comme au dos.

MANCHES :

Monte **59-65-69** m. en ESTIVALE aig. n° 3. Tricoter **6** rgs côtes 1/1.

Continuer jersey endroit aig. n° 3,5 en rabattant de chaque côté dès le 1er rg, puis tous les 2 rgs :

6 ans : 2 x 3 m., 1 x 2 m., 3 x 1 m., 2 x 2 m., 2 x 3 m.
et les 17 m. restantes.

8 ans : 1 x 3 m., 4 x 2 m., 2 x 1 m., 4 x 2 m., 1 x 3 m.
et les 17 m. restantes.

10 ans : 2 x 3 m., 3 x 2 m., 2 x 1 m., 3 x 2 m., 2 x 3 m.
et les 17 m. restantes.

COL :

Monter **113-117-121** en ESTIVALE aig. n° 3. Tricoter **6** rgs côtes 1/1 et laisser les m. en attente.

FINITIONS :

Au dos à **4,5-6,5-9** cm (**14-20-26** rgs) de hauteur totale, broder le jacquard en suivant la grille en centrant les m. 15 et 16.

Assembler les épaules.

Poser le col au point de mailles au bord de l'encolure.

Coudre les manches au bord des emmanchures en faisant correspondre les points X.

Faire les coutures des côtés du gilet.

Coudre la fermeture.





PINEAPPLE

SHORT SLEEVED CARDIGAN

Intermediate

Sizes		6 yrs	8 yrs	10 yrs
Quality ESTIVALE		Number of balls		
Menthe (A)	296.951	3	3	4
Quality COTON FIFTY				
Cytise (B)	231.321	1	1	1
Ficelle (C)	239.061	1	1	1
3.0 mm and 3.5 mm needles				
1 green separating zipper: 6 yrs - 30 cm (12 in) long ref. 516.551				
8 yrs - 35 cm (13¾ in) long ref. 516.661				
10 yrs - 40 cm (15¾ in) long ref. 516.721				

Stitches used

1/1 RIB using col A and 3.0 mm needles.

STOCKING STITCH (ST ST) using col A and 3.5 mm needles.

Embroidered pattern: See BASIC knitting instruction pages at beginning of book.

Tension/Gauge

To achieve a good result, it is essential to make a tension square (see BASIC knitting instruction pages at beginning of book).

24 sts and 28 rows over St st = 10 cm (4 in) square

To make

BACK:

Using col A and 3.0 mm needles, cast on **79-87-95** sts.

Work in 1/1 Rib for **3 cm (1¼ in)** [**10 rows**] and inc 1 st on last row (= **80-88-96** sts).

Change to 3.5 mm needles and work even in St st until work measures **21-25-29 cm (8¼-10-11½ in)** [**60-72-82 rows**] total.

Armholes:

Cast off at the beg of every row as foll:

6 yrs: 3 sts twice, 2 sts twice, 1 st 6 times.

8 yrs and 10 yrs: 3 sts twice, 2 sts twice, 1 st 10 times.

Cont and work even over the rem **64-68-76** sts until work measures **35-40-45 cm (13¾-15¾-17¾ in)** [**100-114-128 rows**] total.

Shoulders and neck:

Cast off at the beg of every row as foll:

6 yrs: 4 sts 8 times,

8 yrs: 4 sts 6 times, 5 sts twice,

10 yrs: 5 sts 8 times,

at the same time when working 1st shoulder dec, cast off the **22-24-26** center sts.

Cont each side separately and cast off on neck side every 2nd row: 3 sts once, 2 sts once.

LEFT FRONT:

Using col A and 3.0 mm needles, cast on **39-43-47** sts.

Work in 1/1 Rib for **3 cm (1¼ in)** [**10 rows**] and inc 1 st on last row (= **40-44-48** sts).

Change to 3.5 mm needles and work even in St st.

Armhole:

Cast off on right edge as for Back.

Cont and work even over the rem **32-34-38** sts until

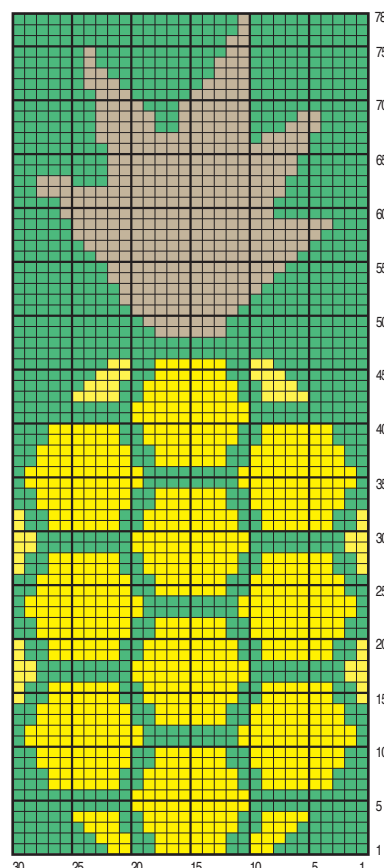
work measures **30-35-40 cm (12-13¾-15¾ in)** [**86-100-114 rows**] total.

Neck:

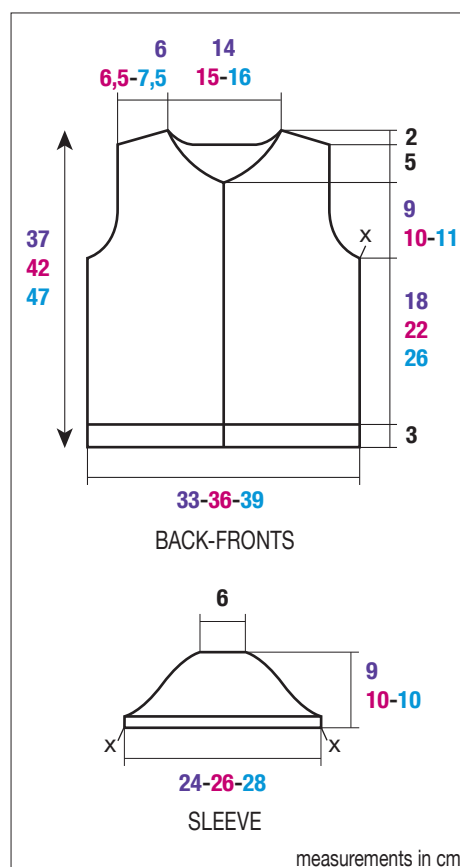
Cast off on left edge every 2nd row:

6 yrs: 3 sts twice, 2 sts 5 times.

EMBROIDERED PATTERN



- = 1 St st using col A
- = 1 embroidered st col B
- = 1 embroidered st col C



10 yrs: 3 sts 4 times, 2 sts 3 times.

Cast off on right edge as for Back.

Change to 3.5 mm needles and work even in St st.

Cast off on right edge as for left Front.

Cast off on left edge as for Back.

Using col A and 3.0 mm needles, cast on **113-117-121** sts.

Secure and weave in ends.



Notes

Maten		6 jaar	8 jaar	10 jaar
Kwaliteit ESTIVALE		Aantal bollen		
Menthe	296.951	3	3	4
Kwaliteit COTON FIFTY				
Cytise	231.321	1	1	1
Ficelle	239.061	1	1	1
breinld. nr. 3 en 3,5				
1 groene, deelbare rits : lengte 30 cm (6 jaar), artikelnr. 516.551 lengte 35 cm (8 jaar), artikelnr. 516.661 lengte 40 cm (10 jaar), artikelnr. 516.721				

■ = 1 st. rechte tricotsteek met Estivale
 ■ = 1 st. rechte tricotsteek met Cytise
 ■ = 1 geborduurde st. Ficelle

Rechts afkanten als voor het rugpand.

Met nld. nr. 3 en ESTIVALE **39-43-47** st. opzetten, **3 cm (10 nld.)** boordsteek 1/1 breien en in de laatste nld. 1 st. meerderen (= **40-44-48** st.).

Verder breien in rechte tricotsteek met nld. nr. 3,5.

Links afkanten als voor het rugpand.

Verder breien over de overige **32-34-38** st.

Op **30-35-40** cm (**86-100-114** nld.) totale hoogte
rechts afkanten als voor het linkervoorpand.

Links afkanten als voor het rugpand.

Met nld. nr. 3 en ESTIVALE 59-65-69 st. opzetten
en 6 nld. boordsteek 1/1 breien.

Verder breien in rechte tricotsteek met nld. nr. 3,5 en hierbij aan beide kanten vanaf de 1e nld. en dan elke 2e nld. afkanten voor :

6 jaar : 2 x 3 st., 1 x 2 st., 3 x 1 st., 2 x 2 st., 2 x 3 st.
en de overige 17 st.

8 jaar : 1 x 3 st., 4 x 2 st., 2 x 1 st., 4 x 2 st., 1 x 3 st.
en de overige 17 st.

10 jaar : 2 x 3 st., 3 x 2 st., 2 x 1 st., 3 x 2 st., 2 x 3 st. en de overige 17 st.

Met nld. nr. 3 en ESTIVALE **113-117-121** st.
opzetten, **6** nld. boordsteek 1/1 breien en dan de
st. laten wachten.

Op **4,5-6,5-9** cm (**14-20-26** nld.) totale hoogte op het rugpand de jacquard borduren volgens de teltekening en hierbij de st. 15 en 16 in het midden plaatsen.

De schouder naden sluiten.

De bies met de stiksteek langs de hals naaien.

De mouwen langs de armsgaten naaien en hierbij de tekens X op elkaar plaatsen.

De zijaden van het vest sluiten.

De rits inzetten.

Aantekeningen


 Aankomelingen